



じゅう けんきゅう
おもてなし自由研究キット

ホスピタリティ ガイドブック

Scene

1

\ゲストにあいさつをしよう/ Greeting your guests.

1. こんにちは、わたし(ぼく)の
なまえは、田中^{たなか} あゆむです。
Hi, I am Ayumu Tanaka.

2. わたし(ぼく)は7才^{さい}です。
I am seven years old.

じぶん^{自分} ねん^年 い^い
自分の年れいを入れてみよう。

**6 six/7 seven/8 eight/9 nine
10 ten/11 eleven/12 twelve**



3. わたし(ぼく)は、サッカー^すすることが好きです。
I like playing soccer.

4. こちらがわたし(ぼく)の
お母さん^{かあ}/お父さん^{とう}です。
This is my mother/father.

5. 会^あえてうれしいです。
It's a pleasure to meet you.

ともだちと遊ぶこと^{あそ}：
playing with my friends

泳ぐこと^{およ}：
swimming

楽器^{がっき}をひくこと：
playing the (楽器^{がっき}のなまえ)

ユージから
アドバイス

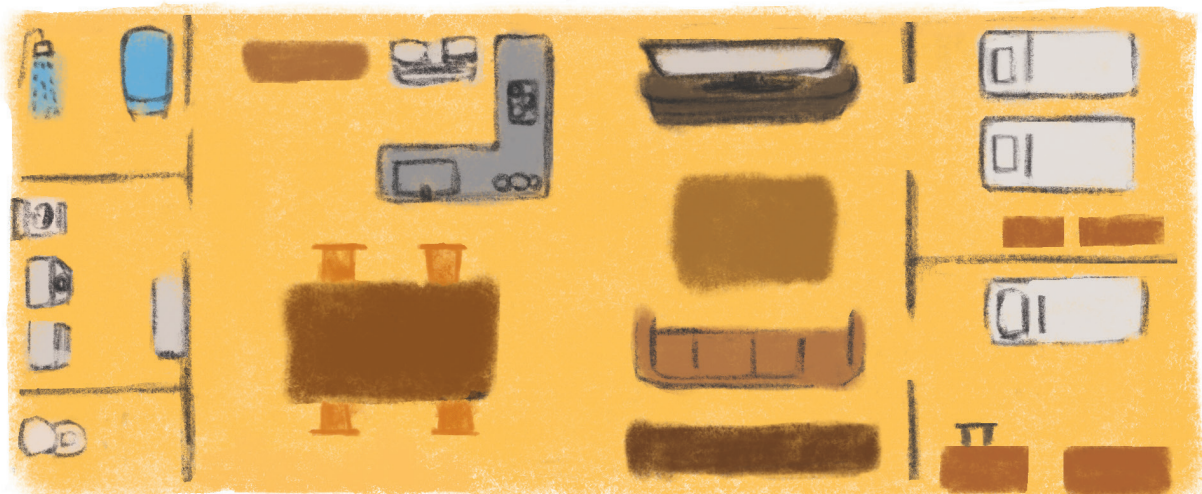
じぶん^{自分} しょうかい^{しょうかい} と、にほん^{日本}のしょうかい^{しょうかい}をまぜてみよう。

たとえば、身長^{しんちょう}を“渋谷^{しぶや}のハチ公^{こう}と同じくらい”、とか
とうきょう^{とうきょう} なんぶん^{なんぶん}
“東京タワーの何分の1”のように、
にほん^{日本}
日本らしいものにたとえてしょうかいしてみよう。

Scene

2

\ 家のなかを案内しよう / Guiding around the house.



1. ここがあなたの部屋です。

This is your room.

2. 使い終わったら電気を消してください。

Please make sure to turn off the light after using it.

3. 午後9時から朝7時のあいだは、静かに過ごしてください。

Please keep quiet between 9PM to 7AM.

4. 燃えるごみはここに捨ててください。

Please throw your burnable trash in here.

ユージから
アドバイス

“リラックスして過ごしてね”という気持ちが大切！

“自由に食べて” (Feel free to take it.) と、
日本らしいだがしを置いてあげても喜ばれるかも。

ごみの分別は、外国とルールがちがうので、
ごみばこなどにマークを分かりやすく書いてあげよう。

Scene

3

＼ご近所を案内しよう／ Guiding around the neighborhood.

1. 家の近くには、公園があります。
There is a park near my house.

2. 家から一番近いバス停はここです。
The closest bus stop is here.

3. 家から駅までは10分です。
It takes ten minutes to the station.

4. このパン屋さんはとてもおいしいです。
This bakery is very nice.



やっきょく

薬局: **pharmacy** コンビニ: **convenience store**

スーパー: **supermarket** パン屋さん: **bakery**

レストラン: **restaurant** 駅: **station** バス停: **bus stop**

日本らしい場所をしょうかいしてみよう(あなたの住む街だけの特別なものをさがそう)

神社: **shrine** お寺: **temple** 回転ずし: **conveyor belt sushi**

和菓子屋さん: **Japanese confectioner/Japanese sweets**

ユージから
アドバイス

“犬の散歩でよく行く公園”や、“小さいときにここで
転んじやった”みたいに、その場所の思い出も一緒に
話してあげると盛り上がるよ。おうちの近くの目印と
なる場所を教えてあげると、道に迷っても安心だね。

Scene

4

まち せつめい
＼ 街の説明をしよう /
Talking about the town.

1. わたし(ぼく)の街は、約30万人の人が住んでいます。
Three hundred thousand people live in my town.

2. この街は大きな川が有名です。
This town is famous for its big river.

3. 秋には、毎年お祭りがあります。
We have a festival every autumn.

はる 春: **spring** なつ 夏: **summer** あき 秋: **autumn/fall** ふゆ 冬: **winter**

あなたの街について
おし 教えてあげたいことを書いてみよう。
し く ちょうそん
市・区・町・村のホームページや、
としょかん きょうどしりょうかん
図書館、郷土資料館などで、
じぶん す まち れきし
自分が住む街の歴史や
とく ちょう しら
特ちょうを調べてみよう。



ユージから
アドバイス

しら ないよう こま
調べる内容に困ったら、
ねんまえ まち ようす しら
“100年前のこの街”の様子を調べてみよう。
じつ いちめん はたけ しら
“実は一面の畑だった”とか、“お城があった”とか、
びっくりすることがわかるかも。

Scene

5

日本の文化を伝えよう / Talking about Japanese culture.

1. 食事をするときは、ぼうしをぬぎましょう。
You should take off your hat when you are eating.
2. 電車やバスの中では、大声で話さないようにしましょう。
Don't speak loudly on the train or the bus.
3. げんかんでは、くつをぬいでください。
Please take off your shoes at the entrance.

日本の文化を調べてみよう。

そのなかから、
ゲストに教えてあげたいことを
英語で書いてみよう。



ユージから
アドバイス

“ゲストさんの出身地”のマナーやルールもきいてみよう。
実は、食事中にぼうしをぬがないといけないのは
アメリカもいっしょ。同じところと、ちがうところを
見つけあって、なかよくなる。日本で過ごすあいだ、
知らないと困ってしまうルールも教えてあげよう。
たとえば、優先席にまちがえて座ってしまわないように、
優先席のマークを教えてあげよう。

Scene

6

\ゲストと一緒に遊ぼう/ Hanging out with your guest.

おりがみ

にほん でんとうてき げい
日本の伝統的な芸じゅつのひとつです。
はさみやのりを使わずに、1枚の紙を折って花や動物などの
いろいろなものの形をつくります。

Origami (Paper folding)

This is one of the Japanese traditional arts.
We create various figures such as flowers,
animals and many other things by folding a single
sheet of paper without using scissors or glue.

オリジナルの遊びを考えてみよう。

例) なまえ遊び

ゲストのなまえを、ひらがなで書いて
あげよう。つぎに、なまえの読み方を
知っている漢字にあてはめて
遊んでみよう。

例: トーマス

→ とーます、とおます、都真素 など



ユージから
アドバイス

コミュニケーションをたくさん取れる遊びを考えてみよう。
おりがみなどの日本らしい遊びもよろこばれるよ。
ひらがなや漢字を教えてあげたり、ゲストの国の遊びや
歌を教えてもらったりするのも楽しいね。

Thank you!



Airbnb

Airbnb(エアビーアンドビー)は、
たび とお せかいじゅう ひと こうりゅう
旅を通して世界中の人たちが交流しあい、
どこにいても自分の居場所がある世界を目指しています。
ユニークな場所に泊まることができたり、
がいこく ぶんか みちか かん たいけん
外国の文化を身近に感じられる体験ができたり、
みなさんの旅行をもっと特別なものに変えるための
プラットフォームです。

<https://www.airbnb.jp/>

*Airbnbおよびエアビーアンドビー(エアビー)の名称及びロゴはAirbnb Inc.の登録商標または商標です。



ユージ

ばんぐみ かつやく
バラエティ番組で活躍するタレント・モデル。
にん こ も おや めせん
「3人の子を持つ親としての目線と、
りょこう だいす めせん かんしゅう
旅行が大好きなゲストの目線で監修をさせていただきました。
おやこ たの じゅうけんきゅう
親子で楽しみながら『Airbnb おもてなし自由研究キット』での
じゅうけんきゅう
自由研究にチャレンジしてみてください!」